



TAITO CITY LIFE NEWS

2016.5 Vol.3

発行 台東区民部課 〒110-8615 台東区東上野 4-5-6 ☎03-5246-1126

http://www.city.taito.lg.jp/index/kurashi/foreigner/life_news.html

フリー Wi-Fi を使うことができます

台東区の42か所でフリー Wi-Fi を使うことができます。無料です。

いつから：2016年3月1日

SSID：Taito_Free_Wi-Fi

- ◇アクセスポイントで登録をしてください。メールアドレスが必要です。
- ◇スマートフォン向けの接続アプリ「Japan Connected-Free Wi-Fi」にも対応しています。
- ◇1日に240分使うことができます（1回60分×4回）
- ◇災害のときには、区の対策や避難の情報を見ることができます。



使うことのできる場所や使い方など、詳しくは

<http://www.city.taito.lg.jp/index/kusei/johokasuishin/wifi.html>

を見てください。

日本語、英語、中国語簡体字、中国語繁体字、韓国語、フランス語、タイ語、マレー語、インドネシア語で見ることができます。

※機械を使って翻訳するので、正しく翻訳されないところがあります。

▶使うことのできる場所

したまちふうぞくしりょうかん 下町風俗資料館	ねぎししゃかいきょういくかん 根岸社会教育館
したまちふうぞくしりょうかん ぶせつてん じじょう きやうよしだ やさけてん 下町風俗資料館付設展示場（旧吉田屋酒店）	こじましゃかいきょういくかん 小島社会教育館
いちよう きねんかん 一葉記念館	くやくしよほんちやうしや 区役所本庁舎
あさくらちやうそかん 朝倉彫塑館	たいとう 台東リバーサイドスポーツセンター
しやうどうはくぶつかん 書道博物館	たいとうく みんかいかん 台東区民会館
うえのちやうおうち かちやうしやじやう 上野中央通り地下駐車場	かんきやう かん 環境ふれあい館ひまわり
かみなりちん ち かちやうしやじやう 雷門地下駐車場	やなかぼうさい 谷中防災コミュニティセンター
すみだごうえん じよ 隅田公園3か所	かんごうあんないばん じよ 観光案内板5か所
じゆんかん 循環バス「めぐりん」全車両内	

問い合わせ：情報システム課 ☎03-5246-1031

児童手当を受け取っている人へ

▶ 現況届を出してください

現況届とは毎年、児童手当をもらっている人の状況を区役所に知らせるものです。6月からの手当をもらうために必要です。

手当をもらっている人には5月の終わりまでに用紙を送ります。必要なところを書いて、6月30日木曜日までに区役所に送ってください。送らないと6月から手当をもらうことができません。

児童手当は、もらっている人の所得によって金額を決めています。

▶ 2016年1月2日以降に台東区に引っ越してきた人

2016年1月1日に住んでいた場所の役所に、「平成28年度課税証明書」を発行してもらってください。発行してもらった「平成28年度課税証明書」は、現況届と一緒に区役所に送ってください。

課税証明書…1年間の住民税がいくらだったのかを証明するものです。



問い合わせ：子育て・若者支援課

☎ 03-5246-1232

お子さんの成長を支援します

● お子さんの成長で気になることがある

● 育児に悩みがある

こんなときは松が谷福祉社会館に相談することができます。専門のスタッフがアドバイスをします。

例えば… 歩き始めるのがおそい

言葉が増えない

落ち着きがない

いつもかんしゃくを起こす

集団で行動することが苦手

● まずは、電話で相談してください。

● 無料です。

● 秘密は守ります。

問い合わせ：松が谷福祉社会館 ども療育室

☎ 03-3842-2673

ムスリムの方へのおもてなし

▶ ムスリムおもてなしマップ in 台東区

● 台東区で礼拝をすることができる場所

● ハラルとして認められた飲食店

● ムスリムに対応したホテル

が書いてあるパンフレットがあります。



▶ もらえる場所

● 台東区役所 9階観光課

● 浅草文化観光センター

問い合わせ：観光課

☎ 03-5246-1447

▶ インターネット

https://www.city.taito.lg.jp/index/bunka_kanko/yukyaku/tourist/1.html

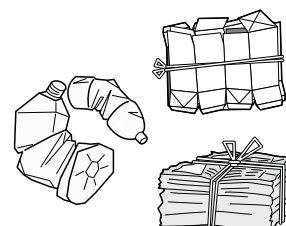
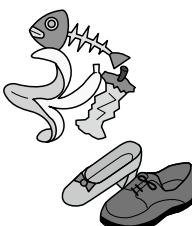

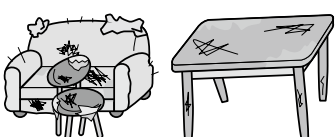


ごみ出しのルールを守りましょう！

▶ごみの出しかた

- ①「資源」「燃やすごみ」「燃やさないごみ」「粗大ごみ」に分けて出しましょう。
 - ②曜日を守りましょう。ごみの種類によって出す曜日が違います。
 - ③決められた場所に出しましょう。住んでいる場所によって出す場所が違います。⇒ **各建物ごと【戸別収集】**
- ※清掃事務所に連絡をすると「ごみ出しカレンダー」をもらうことができます。

ごみ分別の一例

 <p>資源</p>	 <p>燃やすごみ</p>	 <p>燃やさないごみ</p>	<p>粗大ごみ</p> <p>一辺が30cmを超える大きなごみ</p>  <p>出すときに予約が必要です。</p>
---	--	--	--

▶お金

家庭から出る「資源」や「燃やすごみ」・「燃やさないごみ」は無料で出すことができます。

※45ℓの袋で4袋目からはお金がかかります。

▶粗大ごみ（家庭から出るもののみ）

出すためには予約が必要です。お金もかかります。「粗大ごみ受付センター」で予約ができます。電話かインターネットで申し込んでください。

●粗大ごみ受付センター

☎ 03-5296-7000（月曜日～土曜日 8:00～19:00）

インターネット：<http://sodai.tokyokankyo.or.jp/>



粗大ごみ処理券を買って貼ります

▶会社やお店（事業系ごみ）

会社やお店からごみを出すときにはお金がかかります。廃棄物処理業者や、資源回収業者へ連絡をしてください。量が多くないときは「台東区事業系有料ごみ処理券」を貼って家庭から出るごみと同じ日に出してください。

（45ℓで3袋が目安です。）



台東区事業系有料ごみ処理券

▶生ごみを減らしましょう！

ごみを減らすと、ごみを出すことが楽になります。生ごみは「燃やすごみ」で出しましょう。

① 買いすぎない

食べる量だけ
買いましょう

② 切りすぎない

捨てる部分を
減らしましょう

③ 皮はぬらさない

野菜は皮をむいて
から洗いましょう

④ 残さない

食べる分だけ
作りましょう

⑤ ひとしぼり

しぼって捨てる
くさくなりません

問い合わせ：台東清掃事務所 ☎ 03-3876-5771

清掃リサイクル課 ☎ 03-5246-1018 ※どちらも日本語だけです。

区のホームページを 色々な言語で見ることができます

区のホームページを、89の言語で見ることができます。

言語：英語、中国語（簡体）、中国語（繁体）、韓国語、
フランス語、インドネシア語、マレー語、タイ語 など

▶方法

①ホームページの右上にある「Multilingual」ボタンを押す。

「Multilingual」ボタン



②言語を選ぶ。

※機械を使って翻訳するので、正しく翻訳されない
ところがあります。

問い合わせ：広報課 ☎ 03-5246-1021

病院を探することができます

電話やインターネットを使って、外国語で病院を探
すことができます。場所、電話番号、時間、診療科目
を教えます。

◇電話

言語：英語・中国語・韓国語・タイ語・スペイン語

時間：9：00～20：00

☎ 03-5285-8181

◇インターネット（日本語、英語）

<http://www.himawari.metro.tokyo.jp/>



外国語で相談することができます

▶外国人相談窓口

困ったことや悩んでいることがあるときは、「外国人相談窓口」に相談してください。

言語	相談できる日	時間
中国語	第1・第2・第3木曜日	10:00～11:30
英語	第1・第3木曜日	10:00～11:30
韓国語	第1・第3木曜日	14:00～15:30

場所：区民相談室（台東区役所1階）

▶タブレットを使って通訳するサービスがあります

区役所で相談するときに、タブレットを使って通訳するサービスがあります。

言語：英語、中国語、韓国語、スペイン語、ポルトガル語

時間：8:30～17:15（水曜日は8:30～19:00）

毎月第3日曜日 9:00～17:00

場所：区民相談室（台東区役所1階）

問い合わせ：くらしの相談課 区民相談室

☎ 03-5246-1025

